

Edito de la Présidente

Pourquoi chercher loin ?

Dans le contexte actuel de mondialisation avec son lot de crises et d'incertitudes qui sont souvent des causes d'accélération du rythme de vie et de perte de repères, il me paraît nécessaire de renforcer notre ancrage dans notre environnement direct et nous focaliser sur notre sphère de responsabilités.

Nous avons tous la possibilité de contribuer directement à la prospérité pérenne de notre région en achetant local.

L'association LesLocales.ch regroupe une large palette d'entreprises, de commerces, d'artisans, d'indépendants passionnés par leurs métiers, animés par des valeurs de convivialité et de service au client.

Notre vocation est de créer et de promouvoir un lien fort entre les habitants de notre région le Pied du Jura et le tissu économique de proximité basé sur l'échange et le partage local. Participons à la vie de tous nos villages situés au-delà de 500 mètres d'altitude entre La Rippe et Saubraz.

Retrouvez-vous sur : www.leslocales.ch

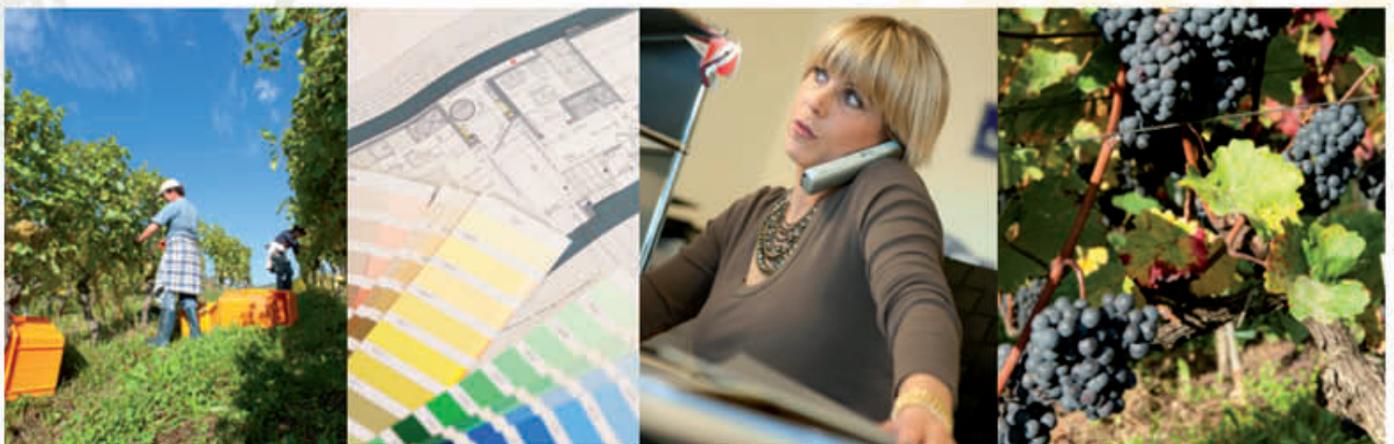
Carmen Staicu Villard
Présidente de l'Association



La région du pied du Jura ! Une force économique !



LesLocales.ch aide les habitants et les entreprises du coeur de La Côte à trouver des prestataires de proximité et de qualité.



Copyright: photographies - villard-photographe.com

Les membres des Locales en Actions !



PHOTO EVASION.CH

Cours de photographie

Tel 022 360 07 56 Mob 079 430 86 58 Email info@photoevasion.ch

**Nouvel atelier
Nouvelle réception**

Route de Chiblins 28 - 1276 Gingins - CH
www.carrosseriedegingins.ch T.+41 22 369 28 86

Retrouvez «Jul'» et plus de 100 entreprises à votre service



Commerces

La nouvelle carrosserie est opérationnelle !

Fondée en 1990, la Carrosserie de Gingins fête ses vingt-cinq ans d'existence cette année, qui est aussi marquée par l'emménagement dans un bâtiment flambant neuf attenant à l'ancien bâtiment – partagé avec l'entreprise d'installations sanitaires de Claude Ravanel.

Plus fonctionnels et modernes, ces nouveaux locaux ont permis d'installer un atelier spacieux et deux fours à peinture dernier cri, répondant à toutes les exigences en matière d'environnement, ainsi que des bureaux et une belle

réception pour l'accueil des clients.

Employant huit collaborateurs dans ses ateliers et deux à l'administration, cette entreprise dynamique est dirigée par son fondateur Jean-Baptiste Salvi, secondé par son fils Michaël et par Miguel Teixeira, chef d'atelier. Depuis ses débuts, le patron accorde une importance toute particulière à la formation permanente de son équipe. Ainsi, Michaël Salvi et Jérémy Butty se préparent tous deux à passer leur brevet fédéral, l'un en tôlerie, le second en peinture.

Parfaitement équipée, en mesure de réparer toutes marques de véhicules, la Carrosserie de Gingins est Partenaire «Help Point» Zürich Assurance et fait partie du réseau agréé Vaudoise Assurances et Axa-Winterthur. Elle est également partenaire officiel, depuis vingt-cinq ans, de plusieurs garages, pour différentes marques: Audi (Garage Amag Nyon), VW (Garage Dugrandpraz, Chésereux), Renault (Garage La Tour, Trélex) et Toyota (Garage du Vernay, Gland).

A ce titre, ses collaborateurs suivent régulièrement les formations nécessaires et l'entreprise bénéficie de l'outillage homologué par les marques partenaires. Membre de la FCR (Fédération des Carrossiers Romands), la Carrosserie de Gingins répond en tous points à la charte de cette association professionnelle. Elle est réputée pour la qualité de ses prestations, sa fiabilité et son sens du service à la clientèle. Travaillant avec la marque de peinture PPG, elle utilise un système à base d'eau pour répondre aux normes écologiques.

Ses prestations englobent tous travaux de tôlerie: réparation et changement de pièces, tous travaux de peinture ainsi que remplacement ou réparation de pare-brise, restauration de phares, réparation alternative, réparation plastique et pose de films solaires.

L'inauguration officielle des nouveaux locaux aura lieu le samedi 5 septembre et toute l'équipe de la carrosserie se réjouit de vous y accueillir.

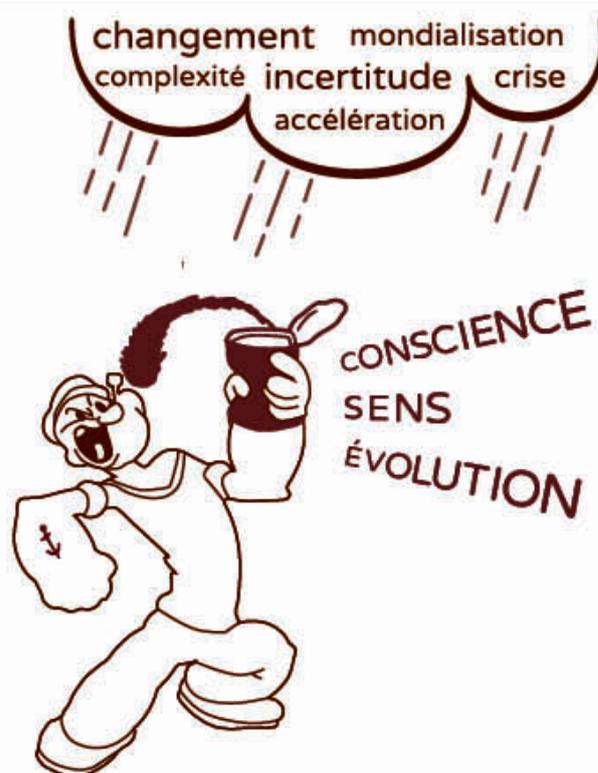
Carrosserie de Gingins

Rte des Cheseaux 17 / case postale 6 | 1276 Gingins

T. 022 369 28 86 | www.carrosseriedegingins.ch | carr.gingins@bluewin.ch

Séances de
coaching individuel
et d'équipe

Ateliers et séminaires
de formation
sur mesure



ÉQUILIBRE INTÉRIEUR

donner du sens, incarner ses valeurs, savoir devenir



QUALITÉS RELATIONNELLES

créer du lien, inspirer du leadership, dégager du charisme



COACHING D'ÉQUIPE

féderer, faciliter la cohésion et la motivation



MARKETING DE SOI

asseoir son identité, se positionner, communiquer sur soi

Carmen Staicu Villard • +41(0)22 360 08 21 • +41(0)79 175 87 99
info@investinyou.ch • www.investinyou.ch

Habitat - Extérieur

Architectetonic Sàrl

Atelier d'architecture et design.
Begnins | 022 366 19 93 | www.architectetonic.com

Aurea Réalisations Sàrl

Entreprise générale de construction.
Genolier | 022 366 20 43 | www.aurea-realizations.ch

Berseth Sols SA

Fourniture et pose de revêtements de sols, parquet, textile, pvc et linoléum.
Marchissy | 022 368 11 42 | www.bersethsols.ch

Bollier Christian

Installation électrique, antenne, dépannage, téléphone, informatique.
Le Vaud | 022 366 03 00

Bossard Guillaume et Florian

Charpente, rénovation.
Marchissy | 022 368 00 36

BOVY menuiserie charpente Sàrl

Menuiserie - charpente.
Le Vaud | 022 366 11 37

BSM Casaling Sàrl

Architecture.
Genolier | 022 366 50 71 | www.bsmcasaling.com

Bureau d'architecture Joëlle Rüfenacht

Architecture.
Gimel | 021 828 46 74

CARACTERE

Courtage et rénovation immobilière.
Arzier | 022 366 33 80 | www.caractere-immobilier.ch

CORETO SA

Construction - Rénovation - Total.
Genolier | 022 550 32 83

Debonneville W. & Fils SA

Entreprise du bâtiment.
Gimel | 021 828 32 34 | www.wdebonneville.ch

Denis Sippel SA

Création d'aménagements extérieurs et entretien de propriété.
Givrins | 022 369 22 68 | www.sippel-denis.ch

Dubois Jardins

Création et entretien de propriété.
Le Vaud | 022 366 10 02 | www.dubois-jardins.ch

Équanime

Agencement divers création mobilier en bois massif.
Le Muids | 079 333 01 14 | www.equanime.ch

GabariTech

Fabrication, location et pose de gabarits.
St-George | 022 368 00 53 | www.gabaritech.ch

GLP Laurent Pasche

Carrelage.
Gimel | glp.carrelage@bluewin.ch

GROSJEAN & Compagnie SA

Menuiserie - charpente
St-Oyens | 021 828 34 41

Jardins de La Côte Sàrl

Paysagisme et petite maçonnerie.
Le Vaud | 022 366 06 73 | www.jardinsdelacote.ch

La Boîte à Outils

Dépannage électroménager.
Le Vaud | 022 366 12 09 | www.la-boite-a-outils.ch

La Feuille Verte

Création et entretien d'espaces verts.
Arzier | 021 825 54 14 | www.feuilleverte.ch

Menuiserie Cyril Messieux

Menuiserie.
Gimel | 079 305 74 04

Menuiserie Eric Portmann

Tous travaux sur bois, armoire et agencement sur mesure.
Trélex | 079 487 08 22 | www.menuiserie-portmann.ch

Meylan et fils ferblanterie - couverture Sàrl

Ferblanterie, couverture.
Gimel | 021 828 30 50

Mignot Architecture Sàrl

Bureau d'architecture et gestion de chantier.
Longirod | 022 368 03 58 | www.mignot-architecture.ch

NARbois SA

Menuiserie - ébénisterie
Bassins | 022 366 35 75 | www.narbois.ch

Pécoud & Fils Sàrl

Génie civil, terrassement, aménagement extérieur,
démolition.
Le Vaud | 022 366 24 82

Praxis energia SA

Energies renouvelables.
Le Vaud | 079 333 24 86 | www.praxisenergia.ch

Scierie Louis Schacher SA

Scierie.
Begnins | 022 366 13 19

SEContrôles Sàrl

Contrôles et conseils dans les installations électriques.
Conseils en environnement et sécurité.
Genolier | 022 900 30 30 | www.secontrôles.ch

SWélectricité

Electricité, contrôle et retouche OIBT, alarme,
téléphone, fibre optique.
Le Vaud | 079 661 43 44 | www.swelectricite.ch

Téléporte Ziegler Sàrl

Portes de garages, portails et automatismes.
Le Vaud | 022 366 27 93 | www.teleporte.com

Toiture Services - Michel Conne

Ferblanterie, couverture, entretien de toiture, pose de
fenêtre et accessoires VELUX, etc.
Begnins | 022 366 15 36 | www.toitureservices.ch

Vez Toitures SA

Charpente, Couverture, Ferblanterie.
Genolier | 022 366 20 61

Services

Aspartame atelier graphique, Federica Rossi

Graphisme, communication visuelle, matériel
publicitaire.
St-Cergue | 079 722 08 40 |
www.aspartame-ateliergraphique.com

Boujol Formation & Conseil

Formation, coaching et conseil.
Le Vaud | 022 366 77 00 | www.boujol.com

Creat'ève

Graphisme et Illustrations
Bassins | 079 218 21 53 | www.creat-eve.ch

Cut & Paste - Pub

Graphisme - Publicité - Services.
Le Vaud | 079 862 96 07 | www.cutandpaste-pub.ch

English Accelerated

Anglais de commerce, cours sur mesure,
apprentissage accéléré.
Le Vaud | 022 366 18 80 | www.englishaccelerated.com

Fiscalité Résolution Eliane Grand

Fiscalité personnes physiques et morales, comptabilité,
conseils fiscaux et d'entreprises.
Le Vaud | 022 366 04 17

Genève Design

Graphisme, communication visuelle
St-Cergue | 078 888 54 55 | www.genevedesign.com

Imago Conseil

Support administratif et éditorial, organisation d'événements,
gestion de projet.
St-Cergue | 022 360 12 34

INVEST IN YOU

Personal & business coaching, workshop.
St-Cergue | 022 360 08 21 | www.investinyou.ch

LemanSites

Création de sites internet.
St-George | 022 368 03 83 | www.lemansites.ch

LG Service

Administratif et comptabilité.
St-Cergue | 076 318 33 46 | www.lg-service.biz

Nathalie Guignard Pidoux - SOS Secrétariat

Comptabilité - Impôt - TVA - Administratif.
Bassins | 022 366 47 46

Nathalie Haab

Assistance Administrative.
Chésérax | 022 369 14 28 | www.nathalie-haab.com

SoMICE Sàrl

Création d'événements personnalisés pour les entreprises.
Gimel | 021 545 83 29 | www.somice.ch

Villard-Photographe

Photographe.
St-Cergue | 022 360 07 56 | www.villard-photographe.com

Commerces

Alimentation Christine et Sylvie Pécoud

Magasin d'alimentation.
Le Vaud | 022 366 14 48

Auberge communale Au Sapin

Cuisine du marché.
Givrins | 022 369 18 01

Auberge communale Aux 3 sapins

Café, restaurant.
Longirod | 022 368 11 12

Auberge communale Le Lion d'Or

Restauration - Fondue Bourguignonne - Filets de perches à gogo le lundi - Chasse en saison - Terrasse.
Burtigny | 022 366 20 21

Auberge de la Poste

Restauration.
Gingins | 022 369 22 98 | www.delaposte.ch

Bandieri Sàrl

Agence Toyota - Subaru / Garage entretien et réparations toutes marques de voitures.
Bassins | 022 366 18 22 | www.bandieri.ch

Boucherie des Quatre Fontaines

Boucherie, charcuterie, traiteur.
La Rippe | 022 367 15 73

Boucherie-Charcuterie Philippe Grange

Boucherie - charcuterie.
Begnins | 022 366 13 14

Café-Restaurant des 3 Suisses

Cuisine du marché - Fondue - Raclette - Filets de perche - Tartare - Cuisses de grenouille.
Genolier | 022 366 15 80 | www.restaurant3suisses.ch

Carrosserie de Gingins

Carrosserie.
Gingins | 022 369 28 86 | www.carrosseriedegingins.ch

Cave Philippe Bovet Sàrl

Artisan-vigneron.
Givrins | 022 369 38 14 | www.philippebovet.ch

Dépannage automobile La Côte Sàrl

Dépannage automobile.
Burtigny | 022 366 03 03 | www.depannage-autos.ch

Domaine La Capitaine

Vins BIO.
Begnins | 022 366 08 46 | www.lacapitaine.ch

Domaine Serreaux-Dessus, MATRINGE SA

Domaine vitivinicole, production de vins en bouteilles.
Begnins | 022 366 29 47 | www.serreaux-dessus.ch

Durussel & Fils SA

Quincaillerie - service clé - articles de ménage - artisanat.
Gimel | 021 828 38 31

Ecofficepro.ch Sàrl

Fourniture de bureau, Papeterie, Toner, Encre, Papier, Tampon encreur.
Burtigny | 022 366 08 08 | www.ecofficepro.ch

JAQUET transports et commerce de bois Sàrl

Commerce, transport et achat de bois
Le Muids | 022 366 34 72 | www.jaquet-transports.ch

Kiosque aux Fleurs

Vente de fleurs.
Genolier | 079 411 59 92

Les Arts d'Ici Sàrl

Magasin d'Artisanat, agence postale.
Marchissy | 022 368 04 16 | www.lesartsdici.ch

Papeterie de Gimel

Papeterie et bricolage.
Gimel | 021 828 22 72

Selectavins SA

Marchand de vins.
Genolier | 022 366 85 55 | www.selectavins.ch

Cabinet d'Homéopathie Uniciste

Homéopathie Uniciste.

Trélex | 022 369 03 80 | www.homeopathie-uniciste.ch

Douceur de Vivre

Soins esthétiques, massages divers et ayurvédique, esthéticienne CFC.

Le Vaud | 078 625 08 85 | www.douceur-de-vivre.ch

Ecole de cirque et de danse Amara

Ecole de cirque et de danse.

Marchissy | 079 273 34 85 | www.amara-ecoledecirque.ch

Grain de Beauté

Institut de beauté - Infirmière indépendante.

Le Vaud | 022 366 01 73 | www.institut-graindebeaute.ch

Institut TILIA

Soins esthétiques et relaxant pour elle et lui + Méthode Brigitte Kettner.

Marchissy | 079 398 82 00

Institut de Médecine Naturelle OMVEDA

Naturopathie MAV, Massage ayurvédique, Nutrition, Phytothérapie, Réflexologie, Drainage lymphatique, Cosmétique médicaux, Détoxification thérapie.

Le Vaud | 022 794 03 01

Les Clématites

Ateliers artistiques «Les Clématites» pour enfants et adultes et Jardin d'Enfants, dessin, peinture et activités créatrices.

Le Vaud | 022 366 25 47

Life Rythmz

Réflexologie thérapeutique.

Genolier | 022 366 93 41

Lollipop coiffure

Coiffure, chignons, coloration, mèches, etc.

Bassins | 022 366 13 77 | www.lollipopcoiffure.ch

Pharmacie de Begnins

Pharmacie, articles de droguerie, cosmétique, livraison à domicile.

Begnins | 022 366 13 03

Piscine de Bassins SA

Piscine.

Bassins | 022 366 50 60 | www.piscinedebassins.ch

RFB Concept

Préparation sportive physique et mentale pour athlètes, sportifs de loisirs et remise en forme. Sports d'endurance, trail running, ultra, mountain bike, adventure and stage races, trekking.

Bassins | 079 686 90 26 | www.rfbconcept.ch

WALLABY Centre thérapeutique

Massage, gym, stretching, pilates.

Arzier | 022 366 10 24 | www.fitness-wallaby.ch

Zoo La Garenne

Parc animalier de la faune européenne - centre de soins et réintroduction d'espèces menacées.

Le Vaud | 022 366 11 14 | www.lagarenne.ch





LesLocales.ch aide les habitants et les entreprises du coeur de La Côte à trouver des prestataires de proximité et de qualité.



Copyright: photographies - villard-photographe.com

Les membres des Locales en Actions !

Relax, your event works!



Rte de Saubraz 19 | CH-1188 Gimel
T: 021 545 83 29 | M: 078 682 39 84

www.SoMICE.ch

SoMICE – entreprise quadrilingue – vous garantit une qualité de prestations, afin de vous décharger de manière fiable et professionnelle de l'organisation de vos événements d'entreprise.

Cabinet d'Homéopathie Uniciste

Maud Bécherraz, PhD.

Homéopathe diplômée

Membre APTN, ASCA et RME (remboursement)

www.homeopathie-uniciste.ch

T. 079 739 41 31

de 10h à 18h et consultation à domicile, sur demande.

7 Ch. du Marais Bresson / 1270 Trélex

Retrouvez «Jul'» et plus de 100 entreprises à votre service



Santé - Loisirs

Une approche globale de la santé

L'homéopathie est une médecine naturelle, fondée par le Dr. Samuel Hahnemann en 1796. C'est une thérapie douce, efficace et respectueuse de l'individu, qui peut être utilisée par tous: nourrissons, enfants, femmes enceintes, adultes, personnes âgées et animaux.

Infirmière diplômée en soins généraux, en psychiatrie et homéopathe diplômée de l'Académie genevoise d'homéopathie, comptant plus de quarante ans d'expérience dans le domaine de la santé, Maud Bécherraz a ouvert son propre Cabinet d'Homéopathie Uniciste en mai 2010. Dans ce havre de paix et de verdure située dans les hauts du village de Trélex, elle reçoit toute personne désireuse d'entreprendre une démarche homéopathique suivie, visant un travail sur soi et sa santé au sens large du terme. Pour les personnes ne pouvant se déplacer, elle consulte également à domicile.

L'homéopathie uniciste se base sur les textes originaux d'Hahnemann. Le thérapeute cherche « **à travers la description fine des symptômes** » le remède individualisé qui va permettre de stimuler les défenses naturelles de la personne, et donc son énergie vitale.

En homéopathie, la maladie est vue comme un dérèglement ou un blocage de l'énergie vitale, le remède homéopathique grâce à son énergie vibratoire, va permettre à l'énergie vitale de retrouver son état d'équilibre. Le remède choisi, va stimuler l'immunité propre de l'organisme afin d'améliorer l'état de santé de l'individu. Par conséquent les personnes utilisant l'homéopathie vont renforcer progressivement leurs défenses immunitaires.

Pour Maud Bécherraz, « **l'homéopathie est une médecine d'urgence magnifique** » qui n'a pas pratiquement pas d'effets secondaires et ne contrarie pas l'allopathie. Cette pratique thérapeutique permet de soigner toute une panoplie de pathologies en adaptant le remède spécifique à chaque personne, tout en prenant en compte sa globalité.

Le Cabinet d'Homéopathie Uniciste de Maud Bécherraz est agréé APTN-RME- ASCA et donc reconnu par les assurances complémentaires.

**Prochain séminaire d'introduction à l'homéopathie uniciste :
Samedi 31 octobre, de 8h30 à 17h30, dans la région nyonnaise.
(voir précisions à venir sur le site)**

Cabinet d'Homéopathie Uniciste

7 Chemin du Marais Bresson / CP 2 | 1270 Trélex

T. 022 369 03 80 | www.homeopathie-uniciste.ch | homeo-art@bluewin.ch

www.cutandpaste-pub.ch

Cut & Paste - Pub

Graphisme

Publicité

Services



T. 079 862 96 07

VEZ TOITURES S.A.

Charpente - Couverture - Ferblanterie

GENOLIER - Tél. 022 366 20 61
www.veztoitures.ch



CARACTÈRE

Courtage et rénovation immobilière
Suisse romande

ACHETER - VENDRE - RENOVER

Expertise et devis gratuits

5 rue du Village, 1273 Arzier
T. 022 366 33 80
contact@caractere-immobilier.ch
www.caractere-immobilier.ch



www.aurea-realisations.ch | tél: 022 366 20 43

Pour toutes vos fêtes - Sélection de vins Suisses et étrangers



Selectavins

WWW.SELECTAVINS.CH

Gérald Girardet - 1272 Genolier - g.girardet@selectavins.ch

Retrouvez «Jul'» et plus de 100 entreprises à votre service

Agenda, les activités de l'association

Réunion de travail :

Afin de faciliter ces rencontres nous avons mis en place les « **Apéros libres** » des Locales tous les derniers jeudis du mois.

Soirée trimestrielle 2015 pour les membres :

12 mars au Café-Restaurant Les Trois Suisses à Genolier.

8 juin chez Boujol Formation & Conseil à Longirod.

8 septembre.

2 décembre, soirée de fin d'année pour les membres.

La désalpes avec LesLocales.ch

Leslocales.ch sera présente à la désalpe 2015 conjointement avec le Parc du Jura Vaudois, pour la promotion de l'économie locale.

Désalpe de St-Cergue, 3 octobre 2015



LesLocales.ch

L'association LesLocales.ch a été fondée en 2008. Elle a pour but principal de promouvoir les activités des entreprises locales établies dans les hauteurs de Nyon, Gland et Rolle.

LesLocales.ch, ce sont près de 100 entreprises à votre service. Pour trouver celle correspondant à vos besoins, rendez-vous sur le site Internet de l'association : www.leslocales.ch

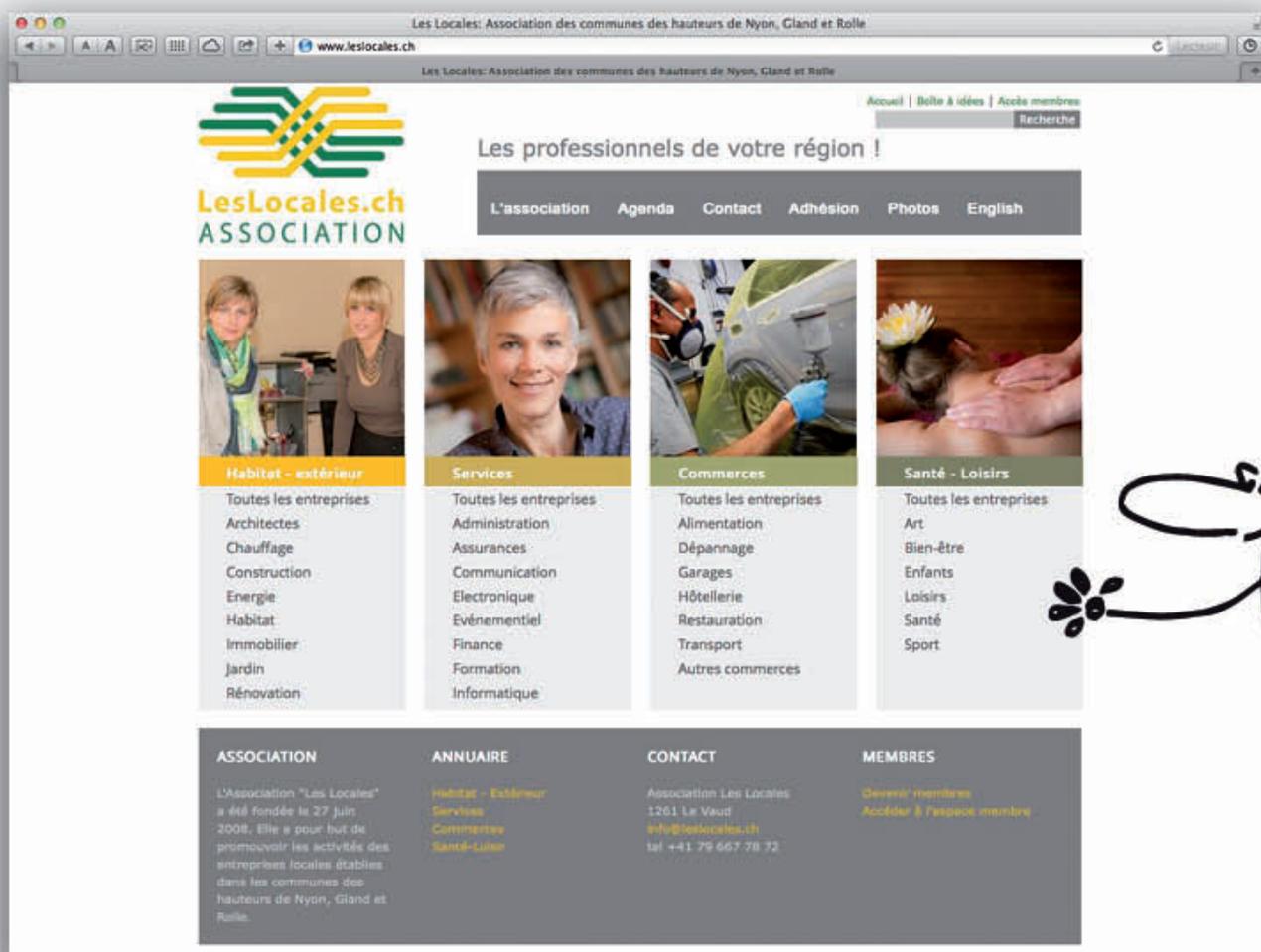
Toutes les entreprises sont classées par secteur d'activité afin de faciliter vos recherches. De nombreuses informations complémentaires vous guideront avec facilité !

LesLocales.ch

LesLocales.ch The association was founded in 2008. Its main purpose is to promote the activities of local enterprises in the heights of Nyon, Gland and Rolle.

LesLocales.ch, nearly 100 companies at your service. To find the one that suits your needs, please visit the website of the association : www.leslocales.ch

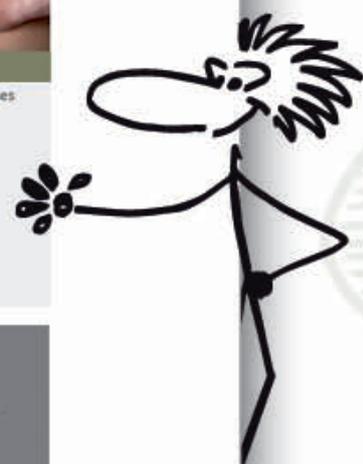
All businesses are classified by industry to facilitate your research. Substantial additional information will guide you with ease !



The screenshot shows the website interface for LesLocales.ch. At the top, there is a navigation bar with links for 'Accueil', 'Boîte à idées', and 'Accès membres'. Below this is a search bar with the text 'Recherche'. The main heading is 'Les professionnels de votre région !'. A secondary navigation bar includes 'L'association', 'Agenda', 'Contact', 'Adhésion', 'Photos', and 'English'. The content is organized into four columns, each with a representative image and a list of services:

- Habitat - extérieur**: Toutes les entreprises, Architectes, Chauffage, Construction, Energie, Habitat, Immobilier, Jardin, Rénovation.
- Services**: Toutes les entreprises, Administration, Assurances, Communication, Electronique, Evénementiel, Finance, Formation, Informatique.
- Commerces**: Toutes les entreprises, Alimentation, Dépannage, Garages, Hôtellerie, Restauration, Transport, Autres commerces.
- Santé - Loisirs**: Toutes les entreprises, Art, Bien-être, Enfants, Loisirs, Santé, Sport.

At the bottom, there are four sections: 'ASSOCIATION' (founded 27 June 2008), 'ANNUAIRE' (with links for Habitat - Extérieur, Services, Commerces, Santé-Loisirs), 'CONTACT' (Association Les Locales, 1261 Le Vaud, #Nyon@leslocales.ch, tel +41 79 667 78 72), and 'MEMBRES' (Devenir membre, Accéder à l'espace membre).



Retrouvez-nous sur www.leslocales.ch

Trouvez les professionnels près de chez vous !

Graphisme: Cut & Paste - Pub, membre de l'association.